



COLLABORATION AGREEMENT PAHO – UNIVERSITY OF CHILE

**Bioethics Program PAHO/WHO and Interdisciplinary
Center for Bioethics Studies (CIEB) of the University of Chile**

ACTIVITIES REPORT 2007 - 2008

ACTIVITIES REPORT 2007 – 2008
COLLABORATION AGREEMENT PAHO – UNIVERSITY OF CHILE
BIOETHICS PROGRAM PAHO/WHO AND INTERDISCIPLINARY CENTER FOR
BIOETHICS STUDIES (CIEB) OF THE UNIVERSITY OF CHILE

Index:

| | |
|--|----|
| I. Introduction | 3 |
| II. Professional Team of the Collaboration Agreement | 5 |
| III. Activities Period 2007 – 2008 | 6 |
| 1. Organized, Co-organized or Institutionally Supported Activities | 6 |
| 1.1. Educational and training programs | |
| - Graduate educational programs - Short courses and workshops | |
| 1.2. Events related to extension or diffusion (congresos, seminars, meetings, colloquiums) | |
| 2. Information and diffusion systems by institutions | 10 |
| 2.1. Written publications (Acta Bioethica, Newsletter, Books) | |
| 2.2. Virtual media (web page, virtual library) | |
| 3. Technical Assistance Consulting: | 13 |
| 3.1. Long distance orientation and answers (virtual media) | |
| 3.2. Specialized technical assistance (in house or vía Internet) | |
| 4. Visitors | 18 |
| 5. Individual activities of the professional team (permanent staff and projects staff): | 18 |
| 5.1. Conferences and presentations at events | |
| 5.2. Undergraduate, graduate education and extension (Courses, Seminars and Workshops) | |
| 5.3. Research | |
| 5.4. Publications | |
| 5.5. Distinctions | |
| IV. Associated entities | 30 |
| Annex 1: Glossary of terms used in the text | 33 |
| Annex 2: Administrative and collaborative team | 34 |

Santiago, Chile January, 2009

I. Introduction

The agreement that forged the collaboration between the Pan American Health Organization, University of Chile and the Chilean government began to operate in January 1994. It was evaluated five years later, and its renewal was recommended. After fulfilling ten years of existence, in 2004, the Bioethics Program could look back at a retrospective of contributions and accomplishments valued by the users of its services and a source of stimuli of new initiatives [1].

Every two years the Bioethics Program at the University of Chile offers a vision of what was accomplished, paying special attention to technical cooperation in formative plans, research and diffusion. From this springs the present biennial review, which includes the years 2007-2008, with qualitative details of completed projects. If one could comment on the essential task of the Bioethics Program, it is essentially that its contribution is of a qualitative nature, introducing a different form to manage health care, research and health related publications. Many of these aspects are subliminal and are not expressed in articles, conferences or information.

As in previous biennials, the sustained interest of public and private institutions in the work of the Bioethics Program of PAHO and its associate institution, The Interdisciplinary Center of Bioethics Studies (CIEB), stands out. This interest was recognized formally with its designation as a Collaborating Center of the World Health Organization in 2007. Such a designation reinforces a collaboration of several years and strengthens collaborative activities. The CIEB has received support from international organizations and conducts formative programs that each year helps to consolidate groups from Latin American and to familiarize them with bioethics terminology and procedures. The participants contribute to specialized literature and return to their countries with capacities and abilities that strengthen healthcare systems and biomedical and psychosocial investigation in Latin America.

In this biennial, “Acta Bioethica”, the journal published by the Program, has received important proof that has established it as a fluid vehicle for academic and applied work in bioethics. Its inclusion in such databases as Scielo, Latindex, and Science Citation Index reinforces its international character, and the number of manuscripts that have been submitted to the International Editorial Committee and peer reviewed has grown. These are aspects that constitute the basis for its reputation and permanence.

Books published by the Program can be found free of charge by whoever visits our web pages www.paho.org/bioetica and www.uchile.cl/bioetica. In this biennial the series “Writings in Bioethics” and “Studies in Social Bioethics” have been consolidated. The second, as the title states, reflects the intention to approach bioethical aspects in the formulation of public policies and studies in public health. There is no doubt that the great challenges of equality and quality in healthcare systems demand permanent reflection and the adaptation of international trends to the context of Latin American and the Caribbean.

After examining what has been achieved, one can conclude that it would not have been possible without the decisive participation of the leadership of the Pan American Health Organization and the representatives of the Organization in distinct countries. Not only the general orientation, but also the specific demands of cooperation always have been formulated in collaborative work. Under a variety of organization regimes, Bioethics has contributed to the duties of the Pan American Health Organization and the institutions that demand its support, in an appropriate form without unnecessary protagonism and without demanding more financial support than is assigned in the budget for the institutions in the agreement. It is only appropriate to highlight here the permanent subsidy from the Chilean government, the continuous contribution of the University of Chile and the support of the Pan American Health Organization. With an exceedingly small number of personnel, but an adequate insertion in the plans and programs of countries, we can say that the purpose and objectives for the creation of the Bioethics Program continue to be effective and fulfill the prescribed norms in its original formulation.

Fernando Lolas Stepke

II. Professional Team of the Collaborative Agreement

- *Fernando Lolás*. Médico. Director de BIO(1). Jefe de Proyectos y Gerente de Recursos.
- *Mario Sapag*. Químico Farmacéutico. Director CIEB(2) y Centro Colaborador OMS
- *Eduardo Rodríguez*. Biólogo. Consultor Externo de BIO y de CIEB. Encargado de Proyectos y Docente.
- *Álvaro Quezada*. Lic. en Filosofía. Encargado del Área de Comunicaciones Escritas y Publicaciones de BIO y CIEB. Colaborador en Difusión y Extensión.
- *Guillermo Fuentes*. Lic. en Filosofía. Encargado del Área de Comunicaciones Virtuales de BIO y CIEB. Colaborador en Proyectos y Docente.
- *Andrea Águila*. Lic. en Bibliotecología. Encargada del Centro de Documentación de BIO y de la BVS-Bioética.
- *Karin Lagos Bossman*. Master en Bioética. Consultora Externa de CIEB. Colaboradora de Proyectos y Docente.
- *Laura Rueda*. Terapeuta Ocupacional y Magíster en Bioética. Consultora Externa de CIEB. Colaboradora de Proyectos y Docente.
- *Adelio Misseroni*. Abogado. Consultor Externo de CIEB. Colaborador de Proyectos y Docente.
- *Marta Glukman*. Lic. en Pedagogía. Colaboradora de Proyectos.

1 BIO: Programa de Bioética de la OPS/OMS. Creado en 1994. Es el organismo ejecutor, por parte de la OPS/OMS, del Acuerdo de Colaboración

2 CIEB: Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética de la Universidad de Chile. Dependiente de la Vicerrectoría de Investigación Y Desarrollo. Es el organismo ejecutor, por parte de la Universidad de Chile, del Acuerdo de Colaboración. Centro Colaborador OMS desde 2007.

III. Activities Period 2007 - 2008

1. Organized, Co-organized or Institutionally Supported Activities:

1.1. Educational and training programs:

- Graduate level educational programs:

1) *Master's Program in Bioethics*, certified by the National University of Cuyo and sponsored by BIO, Fifth Course - specialization in Fundamental Bioethics, April and May, 2007 Mendoza, Argentina. 12 students attended the complete course. Responsible party: Dr. Fernando Lolas

2) *International Program of Ethical Formation in Biomedical and Psychosocial Research*, certified by the University of Chile (CIEB) and sponsored by BIO, Fifth annual course, March to December, 2007, Santiago, Chile. 5 students attended: Catalina Beltrán Médico Colombia y Chile; Gilberto Gamboa Médico Universidad de la Sabana, Colombia; Carmen García Odontóloga Universidad Cayetano Heredia, Perú; Armando Ulloa Médico Universidad Nacional Autónoma, Nicaragua; Elizabeth Zwareva Enfermera Universidad Católica, Bolivia
Responsible parties: Dr. Fernando Lolas, Dr. Eduardo Rodríguez, Lic. Carolina Valdebenito.

3) *Master's Program in Bioethics*, certified by the National University of Cuyo and sponsored by BIO, Sixth Course - Specialization in Clinical Bioethics, April and May, 2006 Mendoza, Argentina. 12 students attended the complete course. Responsible party: Dr. Fernando Lolas

4) *International Program of Ethical Formation in Biomedical and Psychosocial Research*, certified by the University of Chile (CIEB) and sponsored by BIO, Sixth Annual Course, October – November 2008, Santiago, Chile. 4 students attended.
Responsible parties: Dr. Fernando Lolas, Dr. Eduardo Rodríguez, Lic. Guillermo Fuentes.

5) *Master's Program in Bioethics*, National University of Córdoba, Argentina 2008

6) *Modules of Research Ethics, online program of CITI, University of Miami*

- Ethics of clinical trials and multi-center studies
- Ethical guidelines for biomedical and psychosocial investigation CIOMS 2002
- Good conduct in research
- Ethics of research with genetic technology
- Evaluation of risks in social and behavioral research
- Regulation of research ethics in Chile
- Ethical evaluation committees of research in Latin America
- Vulnerable populations in Latin America
- Ethics of clinical trials and multi-center studies
- Ethics of scientific publications
- Ethics of clinical trials with vaccines in Latin America
- Priorities in health and research

- Learning Modules Translated into Spanish:

- Students in research
- Privacy and Confidentiality
- Investigation using the Internet
- Ethics of psychosocial investigation
- Evaluation of risks in social and behavioral investigation

- Research in educational centers
- Research with medical records and biological samples
- Conflicts of interest in research
- Initiating research in agreement with FDA norms and good clinical practice
- International conference on harmonization (CIA): Prerequisites of good clinical practice (BPC)
- Obligations of the researcher in clinical research regulated by the FDA
- Handling of research agents in agreement with good clinical practices (BPC)
- Realization of clinical trials with medical devices
- Reviewing development of new pharmaceuticals
- Auditing and inspection of clinical trials
- Monitoring of clinical trials for industry sponsors
- Detection and evaluation of adverse events
- Reports of severe adverse events

- Short Courses and Workshops:

Ethical Themes in International Health Research, *With the aim of strengthening PAHO research and to harmonize ethical revision standards, the Secretary of the Ethics Committee for PAHO has coordinated with the Bioethics Program PAHO/WHO, the Ethics Committee of WHO and the School of Public Health at Harvard University, the organization of a workshop directed to members of Committees and technicians and focal points of research located in the Technical Units and Representatives.* The most specific objectives of this workshop were to strengthen: (a) the capacity of relevant personnel of WHO AMRO/PAHO to understand ethical themes in relation to research with the participation of human beings; (b) the capacity in research ethics to promote and implement international standards in medical investigation with human subjects, according to those established in the Declaration of Helsinki or in the ethical guidelines of the Council for International Organizations of Medical Sciences (CIOMS), also assuring the protection of the local context, and (c) the capacity of relevant personnel to analyze situations and scenarios of research according to existing international guidelines and to promote ethical conduct in their country. The workshop was realized May 7 – 9, 2007 at the official headquarters in Washington, D.C.

Bioethics Training for National Pharmaceutical Authorities in Latin America, During the months of May and June a course was realized, “Research Ethics”, organized by the Bioethics Program PAHO/WHO, CIEB and the Essential Pharmaceuticals and Vaccines Unit of PAHO/WHO.

Program seminars of “The Ethics of International Research Collaboration: Practical Themes and Constructive Tools for Latin American Research Teams”, Lima, Perú, May 7-8, 2007 with the titles: Formation program in research ethics of CIEB, Regulations on research ethics in Chile and the Ethics of scientific publication.

Course “Death and philosophical anthropology” for the Master’s in Bioethics at the University of Chile, June 21, 2007.

Course on ethics and old age, quality of life and research ethics for the Master’s in Bioethics at the National University of Cuyo, Mendoza, June 25-27, 2007.

Course for the Master’s in Bioethics of the National University of Córdoba (September 28 and 29, 2007): “Research ethics with human subjects in developing countries”, “Ethics of clinical trials and the use of placebo”, “Conflicts of interest in research”.

Seminar in Bioethics Formation for Healthcare Professionals of the Aconcagua Health Service. San Felipe, Chile. August 20, 2008.

Seminar in Bioethics Formation for Healthcare Professionals of the Aconcagua Health Service, San Felipe, Chile. September 23 and 24, 2008.

Bioethics Course for Ethics Committee Members of Integra Médica, Santiago, Chile. October 3 and 4, 2008.

Bioethics Module for Diploma in Clinical Research for the Chemistry and Pharmaceutical Department of the University of Chile, July 1 – 22, 2008.

Course for Master's in Bioethics at the National University of Cuyo in Mendoza, Argentina for the module "Bioethics in research", June 17 – 19, 2008.

Bioethics in public spaces (Bioethics and corruption) Conference "Health Ethics Institutes" Faculty of Medicine, University National Mayor of San Marcos, Lima, Peru January 5, 2008.

Research Ethics Committees in Latin America. Colloquium "Network of Ethics Committees of Peru", National Health Institute, Lima, Peru January 5, 2008.

1.2. Events Related to Extension or Diffusion

1.2.1 2007

- 1) *Video conference: "Health priorities and intercultural health"* On January 18, in Santiago, Chile, the II Videoconferencia "Priorities in health and intercultural health" was held, a joint effort between the Joint Centre for Bioethics of the University of Toronto, Canada, the Center for the Interdisciplinary Studies of Bioethics of the University of Chile (CIEB) and the Bioethics program PAHO/WHO, that permitted a virtual connection with universities in Chile, Ecuador, Mexico and Brazil
- 2) *Academic Act to present book: "Ethics and Technological Innovation"* On January at 7:00 p.m. in the Sala Ignacio Domeyko of the Casa Central of the University of Chile a book presentation was realized for the work, "Ethics and Technological Innovation" edited by Dr. Fernando Lolas Stepke. This volume forms part of the project "Ethics of technological innovation. Towards a social dialogue on the hidden dimension of knowledge transfer", financed by the 2006 Bicentennial Program for Science and Technology. In the colloquium comments about the literary work were delivered by Drs. Alexis Lama, Director of the Department of Medicine at Universidad Andrés Bello, Ramón Florenzano, Director of Research at the Universidad de Desarrollo and Manuel Torres Márquez, general Coordinator of the Puerto Rican Center for Quality of Life.
- 3) *Video conference: "Health priorities and intercultural health"* The third video conference "Health priorities and intercultural health" was held on August 28, 2007 organized by Interdisciplinary Studies of Bioethics of the University of Chile (CIEB), the Joint Centre for Bioethics of the University of Toronto, Canada and the Bioethics program PAHO/WHO, Among the presentors were: Dr. Douglas Martin of the University of Toronto, Canada; Dr. Duncan Pedersen of the University of McGill, Canada; Dr. Juan Manuel Sotelo, Representative of PAHO/WHO; Dr. Gerardo Jiménez of INMEGEN, Mexico; Dr. Rafael Caviédes of the Association of

Isapres of Chile; Prof. Margarita Sáez of the Health Ministry of Chile; Prof. Vivian Gavilán of the University Arturo Prat of Iquique, Chile; Prof. Guillermina Muñoz of the Bío-Bío Health Service and Carolina Valdebenito, Researcher for CIEB, University of Chile.

4) *CIEB named WHO Collaborating Center in Bioethics (CHI-17)*. November 19, 2007, the Director of the Pan American Health Organization-PAHO, Dra. Mirta Roses, announced, in the name of the Director of the World Health Organization-WHO, Dra. Margaret Chan, the designation of the Interdisciplinary Center for Bioethics Studies (CIEB) as a Collaborating Center in Bioethics for the WHO (CHI-17). The designation is valid for a period of four years (2007-2011), and from this date CIEB is assigned the following duties:

1. Contribute to the ethical sustainability of WHO activities, highlighting training in human resources in clinical research activities, with special emphasis on the regions of Latin America and the Caribbean.
2. Spread technical cooperation initiatives of the Central Office of the World Health Organization in Geneva and of the focal points in ethics of regional WHO offices.
3. Check and spread ethical norms pertinent to healthcare and research.
4. Establish, develop and execute training courses directed to personnel of healthcare institutions, research centers and health ministries.
5. Collaborate with WHO in the elaboration and improvement of ethics directories in healthcare and world health research.
6. Contribute to the training of WHO personnel in bioethics themes.
7. Contribute to the establishment of public/private alliances under the orientation of WHO directives.

TABLE 1: Activities organized or supported by BIO and/or CIEB, 2007 – 2008
Distribution for type of activity.

| Years | 2007 | | 2008 | | Total | |
|---------------------|-----------|------------|-----------|------------|------------------|-------------------|
| Activity type | N° activ. | N° attend. | N° activ. | N° attend. | N° activ. | N° attend. |
| Grad Program | 2 | 18 | 2 | 18 | 4 | 36 |
| Courses – Workshops | 6 | 183 | 7 | 273 | 13 | 456 |
| Seminars – Meetings | 4 | 537 | 0 | 0 | 4 | 537 |

2. Information and Diffusion Systems by Institutions:

2.1. Written publications:

In September of 2008, the Journal *Acta Bioethica* was incorporated in the database Science Citation Index (ISI), and it was already being indexed in Lilacs and Cielo.

2.1.1 *Acta Bioethica* ISSN: 0717-5906, disponible en <http://www.paho.org/Spanish/bio/publica.htm>:

1) Año XIII - N° 1: Bioethics and Experimentation with Animals. Edición, publicación y envío de 1.000 ejemplares a países de la Región y Europa. Entregas personalizadas en visitas a los países.

Responsables institucionales: Dr. Fernando Lolas y Lic. Álvaro Quezada.

2) Año XIII - N° 2: Bioethics and Reproductive Health. Edición, publicación y envío de 500 ejemplares a países de la Región y Europa. Entregas personalizadas en visitas a los países.

Responsables institucionales: Dr. Fernando Lolas y Lic. Álvaro Quezada.

3) Año XIV - N° 1: Bioethics Education. Edición, publicación y envío de 500 ejemplares a países de la Región y Europa. Entregas personalizadas en visitas a los países.

Responsables institucionales: Dr. Fernando Lolas y Lic. Álvaro Quezada.

4) Año XIV - N° 2: Experiences in Bioethics. Edición, publicación y envío de 500 ejemplares a países de la Región y Europa. Entregas personalizadas en visitas a los países.

Responsables institucionales: Dr. Fernando Lolas y Lic. Álvaro Quezada.

2.1.2 Bioethics Newsletter *Informa* ISSN: 0717-6112, available at <http://www.paho.org/Spanish/bio/publica.htm>:

1) N°s 42, 43 y 44, correspondientes a 2007. Edición y publicación de 1.000 ejemplares y distribución de 1.000 a los profesionales y centros de la base de datos de BIO. Restantes en entregas personalizadas en visitas a los países.

Responsables institucionales: Dr. Fernando Lolas y Lic. Álvaro Quezada.

2) N°s 45, 46 y 47, correspondientes a 2008. Edición y publicación de 1.000 ejemplares y distribución de 1.000 a los profesionales y centros de la base de datos de BIO. Restantes en entregas personalizadas en visitas a los países.

Responsables institucionales: Dr. Fernando Lolas y Lic. Álvaro Quezada.

2.1.4 Books: 2007-2008

- *The animal as experimental subject: Technical and ethical aspects.* Cardozo, C., Mrad de Osorio, A., Martínez, C., Rodríguez, E., Lolas, F. (editores) Interdisciplinary Center for Bioethics Studies, (CIEB) University of Chile, 2007. Users Manuel for the care of laboratory animals that includes a characterization of animals for experiments, care aspects, use of anesthesia, analgesics and euthanasia; alternatives to animal use in the laboratory; analysis of its function as models for human illnesses; ethical considerations and institutional committees for the care and use of animals and an examination of the situation in Latin America in this type of research environment. An annex incorporates legal aspects and regulations of some countries, declarations which protect the rights of animals and general characteristics of different species. There is an abundant bibliography and a complete glossary in this edition.

- *Ethics and odontology. An introduction.* Cardozo, C., Rodríguez, E., Lolas, F., Quezada, A. (editores) Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB), Universidad de Chile, 2007. The book deals with ethical topics of odontoestomatología, with chapters about the risks of the profession, biosecurity, individual action vs. collective health, oral health from an anthropological perspective, inequality and injustice in attention to oral health in Latin America, the function of ethics codes, odontology and informed consent, formation programs, and many other themes that emerge in the everyday practice of odontology. The annexes include a glossary, examples of ethical codes and recommendations for biosecurity
- *Foundations of anthropological bioethics.* Lolas, F, de Freitas Drumond, G. *Fundamentos de una antropología bioética. O apropiado, o bom e o justo.* Edicoes Loyola – Centro Universitario Sao Camilo, Sao Paulo, Brasil, 2007.
- *Health priorities and intercultural health. Studies in social bioethics.* Lolas, F., Martin, D., Quezada, A. (editores) No 1. Interdisciplinary Center for Bioethics Studies (CIEB), the University of Chile, 2007. This volume inaugurates a series of titles that are oriented toward the social relevance of bioethics, especially in its relations with public health. It originates from the three video conferences which were realized between 2006 and 2007. Studies in related themes, declarations and international documents and a list of institutions related to bioethics in Latin America and the Caribbean have been added.
- *Bioethics Perspectives in Ibero-America.* Pessini, L., de Barchifontaine, c., Lolas, F. (editores). Sao Camilo, Sao Paulo, Bioética OPS, CIEB, U. de Chile, 2007. This book provides an ample and pluralistic dialogue about bioethics in Ibero-America and its contribution to international bioethics. It is destined for readers who are interested in reflection and deliberation on themes such as life and human health, the respect of human rights and cultural diversity, biotechnology, genome medicine, research with stem cells, cloning, public health policy, examining the future of equity, justice and dignity for human beings and adequate protection for the environment.

2.2. Virtual Media:

1) Institutional Web Page of the Bioethics Program of PAHO/WHO

URL: <http://www.paho.org/bioetica>

Updated every two weeks, it contains all written publications from the Bioethics Program and (CIEB) in electronic format (PDF), information about events, and links related to bioethics. El responsable institucional es Guillermo Fuentes.

2) Institutional Web Page of the Interdisciplinary Center for Bioethics Studies (CIEB) of the University of Chile

URL: <http://www.uchile.cl/bioetica>

Updated every two weeks, it contains all written publications from the Bioethics Program and (CIEB) in electronic format (PDF), information about events, and links related to bioethics. El responsable institucional es Guillermo Fuentes.

3) Web Page of the Virtual Library on Bioethics of the Bioethics Program in association with the Virtual Health Library of BIREME of PAHO/WHO (Sistema Latinoamericano y del Caribe de Información en Ciencias de la Salud)

URL: <http://bioetica.bvsalud.org>

Localizador de información en salud en el área de Bioética (Lis - Bioética), a la base de datos institucional (Biodoc), con links a otras bases bibliográficas reconocidas.

Responsables institucionales: Guillermo Fuentes y Andrea Águila

4) **Virtual Colloquiums in Bioethics.** They are conferences which are realized every 2 years consecutively through the platform Elluminate. The objective is to create a dialogue through a virtual interface about diverse themes in the area of Bioethics with outstanding speakers from the Region.

La responsable institucional es Andrea Aguila.

- Sesión inaugural: 11 de Marzo de 2008
<https://sas.illuminate.com/p.inlp?psid=2008-03-11.0849.M.DA56444B9B62A0A4930CEA493E3DB9.vcr>
- Genómica: 08 de Abril de 2008
<https://sas.illuminate.com/p.inlp?psid=2008-04-08.0851.M.4561C4EAFE34A3613865C7A8EAB81A.vcr>
- Bioética en Iberoamérica: 13 de Mayo de 2008
Bioética en Iberoamérica: Una Introducción Dr. Fernando Lolas Stepke. Director Programa Regional de Bioética.
"Los discursos de la bioética en América latina" Dr. José Alberto Mainetti
<https://sas.illuminate.com/p.inlp?psid=2008-05-13.0439.M.399298597B8EFF0C2D865FF2DC2BE1.vcr>
- Bioética en Iberoamérica: 10 de Junio de 2008
Bioética en Iberoamérica: Brasil Dr. Leocir Pessini
<https://sas.illuminate.com/p.inlp?psid=2008-06-10.0856.M.C52CD21D7FB8F0F005B1DB367848A1.vcr>
- Bioética en Iberoamérica : Colombia: 08 de Julio de 2008
Bioética en Iberoamérica: Colombia, Sra. Olga Maldonado
<https://sas.illuminate.com/site/external/jwsdetect/playback.inlp?psid=2008-08-12.0910.M.08720582EFA3AA33EE90AFB823C2D1.vcr>
- Bioética en Iberoamérica : Venezuela: 12 de Agosto de 2008
Bioética en Iberoamérica: Venezuela, Dr. Gabriel d'Empaire Yanes
<https://sas.illuminate.com/site/external/jwsdetect/playback.inlp?psid=2008-07-08.0913.M.399298597B8EFF0C2D865FF2DC2BE1.vcr>
- Regulaciones Éticas en las Américas: 21 de Octubre de 2008
Impresiones sobre las regulaciones éticas en las Américas
Dr. Fernando Lolas Stepke, Director Programa de Bioética OPS/OMS
<https://sas.illuminate.com/site/external/jwsdetect/playback.inlp?psid=2008-10-21.0807.M.1BC839C524B0BA4B8BF53A3EC0770F.vcr>
- Bioética en Iberoamérica : Cuba: 27 de Octubre de 2008
La Bioética en Cuba, Dr. José Ramón Acosta Sariego
<https://sas.illuminate.com/site/external/jwsdetect/playback.inlp?psid=2008-10-27.0837.M.5EF4F28E38DAD698F77865E1534A4F.vcr>

2) **CIEB Collaboration with the Educational Program in Ethics of CITI (Collaborative Institutional Training Initiative).** The CITI Program is a service by subscription that provides education in research ethics for all members of the scientific community. In www.citiprogram.org

3. Technical Assistance Consulting:

3.1. Long distance orientation and technical answers:

1) *We respond to an average of five consultations per week of a simple nature over material related to Bioethics.* Se responde a un promedio de cinco consultas semanales de carácter simple, sobre materias relacionadas con Bioética (aproximadamente 150 al año) provenientes de 20 países de la Región. La latencia de respuesta máxima es de 24 horas.

Responsable institucional: Sr. Eduardo Rodriguez, Dr. Fernando Lolas

2) *We respond to an average of fifty consultations per year of a more complex nature over material related to Bioethics.* Se responde a un promedio de una consulta semanal de carácter más complejo (aproximadamente 50 al año) que requiere apoyo de más de un consultor o revisiones de literatura, provenientes de 15 países de la Región. La latencia de respuesta máxima es de 72 horas.

Responsable institucional: Sr. Eduardo Rodriguez; Dr. Fernando Lolas

3) *The Documentation Center responds to consultations over bibliographic information available on the Internet (BVS-Bioethics and other links) on average three times per week.* Se orientan consultas en coordinación con encargada del Centro de Documentación a consultas sobre información bibliográfica disponible en Internet (BVS-Bioética y otros links). Se responde en promedio tres consultas semanales. La demora de respuesta máxima es de 24 horas.

Responsables institucionales: Sr. Eduardo Rodriguez; Dr. Fernando Lolas y Lic. Andrea Águila

3.2. Specialized technical support:

Cuernavaca – México, March 6-9, 2007

- Participar como invitado ponente a la Sesión Plenaria Inaugural del XII Congreso de Investigación en Salud Pública del Instituto Nacional de Salud Pública de México.
- Tener la oportunidad de reforzar colaboraciones preexistente, con distintos actores y agentes, tanto dentro como fuera de OPS.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Córdoba –Argentina Junio 27-30, 2007

- Participar como invitado en el VI Congreso de FELAIBE, Federación Latinoamericana de Instituciones de Bioética dirigiendo mesas redondas y dictando una conferencia plenaria.
- Revisar el estado actual del programa de maestría que contribuimos a instalar en la Universidad Nacional de Córdoba.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Brazil, August 29- September 2, 2007

- Participar en el VII Congreso Brasileiro de Bioética
- Presentar el libro “Fundamentos de una Antropología Bioética”, escrito junto con el profesor Geraldo de Freitas Drumond y publicado por Edicoes Loyola
- Presentar el libro “Perspectivas de la Bioética en Iberoamérica”, editado con los profesores Pessini y de Barchifontaine, del Centro Universitario Sao Camilo, Sao Paulo

- Realizar una exposición sobre antropología y bioética para los alumnos de la maestría en bioética del centro Universitario Sao Camilo
- Hacer seguimiento a trabajos en marcha con asistentes al congreso, procedentes de diversos países

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Santiago de Compostela, España, September 21-28, 2007.

- Participar, en calidad de invitado, en el XI Congreso Nacional de Psiquiatría de España, con ponencia sobre ética de la intervención psiquiátrica.
- Renovar contacto con especialistas españoles sobre proyectos conjuntos.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Heidelberg, Germany, Octubre 4-6, 2007

- Participar como conferenciante invitado en el decimotercer encuentro de la Sociedad „Viktor von Weizsäcker”.
- Realizar conversaciones preliminares sobre un simposio futuro sobre la convergencia de la bioética de orientación anglosajona y la antropología médica de la Escuela de Heidelberg.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Puerto Rico , November 7-11, 2007

- Participar como docente invitado en el diplomado de Bioética de la Universidad de Puerto Rico.
- Realizar seguimiento a acciones previas en el país.
- Reunión con la Junta Asesora de Bioética nombrada por el Gobernador

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Caracas, Venezuela, November 14-18, 2007

- Renovar contactos con antiguos alumnos de la maestría en bioética auspiciada por el Programa OPS y la Universidad de Chile
- Participar en tres simposios sobre temas bioéticos, con ocasión de las Segundas Jornadas del Comité de Bioética del Hospital Universitario de Caracas.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Córdoba, Argentina, Noviembre 23-24, 2007

- Participar en las actividades de clausura del primer curso de maestría en bioética de la Universidad Nacional de Córdoba.
- Renovar los contactos y promover continuidad de las actividades con miras al futuro desarrollo.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Lima, Perú, November 30 – December 4, 2007

- Realizar seguimiento a acciones previas en Perú, contactando interlocutores y corresponsales.
- Participar en el Tercer Simposio Iberoamericano de Odontología y Bioética, desarrollado a partir de iniciativas de la Universidad de Chile.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Buenos Aires, Argentina, December 13-16, 2007

- Participar, como expositor, en la reunión anual de la Red Iberoamericana de Eco-Bioética, grupo de red colaborativa para la Cátedra UNESCO de Haifa, Israel

- Delinear futuros trabajos conjuntos con interlocutores interesados en el trabajo del Programa, en vistas al reciente cambio de autoridades en Argentina

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Miami, USA, January 6-9, 2008

- Colaborar en la etapa final de designación del Programa de Ética de la Universidad de Miami como Centro Colaborador de OMS/OPS
- Participar en una conferencia sobre métodos cooperativos en la investigación socio médica
- Revisar los últimos módulos del programa de educación en ética de la investigación que se imparte a través de la Web (programa CITI, desarrollado en Miami con la colaboración de la Universidad de Chile para la versión española)
- Delinear formas de colaboración para iniciativas que puedan favorecer la incorporación de la bioética al análisis de instituciones sanitarias en países de la Región

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

México DF, January 27-31, 2008

- Participar como conferenciante en el curso “Aspectos éticos, legales y sociales de la medicina genómica”, organizado por el Instituto Nacional de Medicina Genómica (INMEGEN) y el proyecto BIOLAC de la United Nations University (UNU)
- Entrevistarme con el Secretario de Salud y directivos de otras instituciones mexicanas con el fin de hacer seguimiento de procesos y proyectos previamente elaborados
- Difundir las opciones educativas avanzadas promovidas por el Programa de Bioética.

Vitoria, Espirito Santo, Brazil, April 3-6, 2008

- Participar en la inauguración de la Escuela Superior de Ética Médica del Conselho Regional de Medicina del Estado de Espirito Santo.
- Dictar la conferencia inaugural indicando las formas de interacción que esta iniciativa puede tener tanto con el Programa OPS de Bioética como con el Centro Colaborador OMS/OPS establecido en la Universidad de Chile para bioética
- Formular planes de trabajo para el futuro en Brasil.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Chihuahua, México – April 8-14, 2008

- Participar como ponente invitado en el Quinto Congreso Internacional y Tercer Internacional de Medicina, organizado por los estudiantes y la Facultad de Medicina de la Universidad Autónoma de Chihuahua.
- Tomar contacto y sostener una reunión con el Capítulo Chihuahua de la Academia Nacional Mexicana de Bioética
- Examinar el avance de algunos proyectos de bioética en México.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Miami -WDC April 28 – Mayo 9, 2008

- Participar como observador del proceso de desarrollo de un curso virtual de ética de la investigación, realizado por un consorcio de universidades (programa CITI)
- Participar como expositor en el simposio inaugural del centro Colaborador sobre Ética y Políticas Públicas en salud de la Universidad de Miami
- Realizar reuniones con personal de la nueva área THR, incluido el Jefe de Área y el jefe de grupo de investigaciones en salud y presidente del comité de ética
- Participar en una reunión fijada con personal del Banco Mundial, a fin de conocer sus programas en el campo de salud y nutrición
- Tomar parte en un foro sobre psiquiatría latinoamericana en el contexto de la

reunión anual de la American Psychiatric Association
Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

México – May 15-23, 2008

- *Participar en actividades académicas en la Universidad Nacional Autónoma de Chiapas y en el congreso del Colegio de Médicos Generales de Chiapas en Tuxtla Gutiérrez.*
- *Tomar parte en el XI Congreso de FELANPE (Federación Latinoamericana de Terapia Nutricional, Nutrición Clínica y Metabolismo en Cancún.*
- *Asistir al Encuentro organizado por el Instituto Nacional de Medicina Genómica en México sobre aspectos regulatorios y éticos de la farmacogenómica.*

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Córdoba – Argentina, May 29-30, 2008

- Participar en la inauguración de la segunda promoción del Magíster en Bioética, instalado con apoyo del Programa OPS y recientemente acreditado por CONEAU
- Hacer seguimiento a iniciativas previas y desarrollar tareas de difusión pública.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Mendoza, Argentina 24-27, June, 2008

- Participar en conferencias en el contexto de la maestría en bioética de la Universidad Nacional de Cuyo.
- Inaugurar un foro ciudadano sobre bioética y comunidad, con asistencia de autoridades académicas y políticas
- Ser parte de un tribunal académico para evaluar dos tesis de maestría
- Hacer seguimiento a iniciativas previas y realizar consultas sobre próximas reuniones en el campo de la bioética.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Guayaquil, July 14-18, 2008

- Participar en el I Curso Internacional sobre Ética de la Investigación clínica, farmacológica y social” del Instituto Nacional de Higiene y Medicina Tropical “Leopoldo Izquieta Pérez” de Guayaquil.
- Estimular y vigorizar las iniciativas en bioética ecuatoriana, aprovechando el homenaje a nuestro colega Edmundo Granda, que fue asiduo colaborador de las actividades del Programa.
- Visitar instalaciones sanitarias

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Caracas, Venezuela, July 29-31, 2008

- Participar en el II Congreso Venezolano y II Iberoamericano de Bioética organizado por el Centro Nacional de Bioética
- Realizar seguimiento a acciones previamente iniciadas en Venezuela, en particular los trabajos tendientes a crear una Maestría en la Universidad Central de Venezuela
- Reunión con exalumnos de los programas de maestría impulsados por el Programa de Bioética en los años 90 en la Universidad de Chile

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Belo Horizonte, Diamantina, Brazil - Agosto 18-25, 2008

- Participar en el VI Simposio de Residentes de Medicina de la Universidad Federal de Minas Gerais con una conferencia sobre ética de la innovación médica.

- Tomar parte en una mesa sobre enseñanza de la bioética en los estudios de las profesiones de la salud.
- Participar en la presentación de mi libro “Fundamentos de una antropología bioética”, publicado en portugués en coautoría con el Dr. Geraldo de Freitas Drumond, presidente de FAPEMIG.
- Dar la conferencia inaugural en el 1er Simposio Mineiro de Saúde, realizado en Diamantina con el tema de las dolencias neurodegenerativas y sus implicaciones éticas
- Participar en una mesa redonda sobre bioética en el mismo simposio.
- Asesorar a las autoridades universitarias en Belo Horizonte y Diamantina en sus estudios sobre establecimiento de la bioética como área de estudio

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Buenos Aires, Argentina October 6-8, 2008

- Participar, en conjunto con el Prof. Dietrich von Engelhardt, en las Jornadas de Bioética del Hospital Italiano de Buenos Aires y en actividades docentes en el Centro Universitario de esa institución.
- Reuniones de seguimiento con actores relevantes del quehacer bioético en Argentina
- (Adicional) Participar, por invitación de última hora, en la presentación del plan maestro de prevención de desastres para la ciudad de Buenos Aires, preparado por el grupo de la Red de Eco-bioética.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Brasilia, Brazil October 15-18, 2008

- Participar como conferenciante en el XXVI Congreso Brasileño de Psiquiatría, cuyo tema central era “Ética y ciencia en psiquiatría”
- Hacer seguimiento a acciones conjuntas con la Universidad de Brasilia (profesora Dirce Guilhem) en los planos docente e investigativo.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Paris, France, Octubre 26 – Noviembre 2, 2008

- Participar como miembro del Comité Internacional de Bioética de UNESCO en la 15ª Reunión.
- Participar en la Reunión Conjunta entre el Comité Internacional de Bioética y el Comité Intergubernamental de Bioética de UNESCO, segunda en su género desde la creación del segundo, en 1998.
- Participar en la sesión conmemorativa de la presentación de la Declaración Universal de los Derechos Humanos.
- Realizar seguimiento a algunas actividades en el plano internacional aprovechando la presencia de numerosos expertos en las reuniones de UNESCO.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

Isla de Margarita, Venezuela, Noviembre 18-22, 2008

- Por invitación de los organizadores del XXV Congreso de la Asociación Psiquiátrica de América Latina (APAL) pronunciar la conferencia inaugural y participar en una mesa redonda sobre bioética, salud mental y equidad en las Américas y el Caribe.
- Difundir las actividades del Programa de Bioética y hacer seguimiento a algunos proyectos previos.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

La Paz, Baja California Sur, México, December 1- 5, 2008.

- Participar, como expositor invitado, en el "Primer Simposio Nacional de Ética, Ciencia y Sociedad" organizado por el Centro de Investigaciones Biológicas del Noroeste (CIBNOR) en La Paz, Baja California Sur, México.
- Difundir las actividades del Programa de Bioética OPS y de la Academia Nacional Mexicana de Bioética entre investigadores de Baja California y otros estados mexicanos.
- Realizar un seguimiento a actividades permanentes de cooperación con organizaciones mexicanas.

Responsable institucional: Dr. Fernando Lolas

4. Visitors:

- October-December 2007. Students from Trinity College (USA): Bridget G. Johnston and Rebecca Snyder. Performed interviews with older adults about access to healthcare and quality of care; performed a bibliographic search. Translated a book chapter, "Research in Health".

- Abril – Junio 2008. A student from Trinity College realized an internship at PAHO: Corazón Irizarry. Performed interviews with older adults about access to healthcare and quality of care; performed a bibliographic search. Participated in the postulation for a Pan American Health and Education Foundation (PAHEF) research grant on "healthy aging".

5. Individual Activities of the Professional Team:

5.1. Conferences and presentations at events

- Dr. Fernando Lolas:

Lolas, F. Ethics and neuropsychiatry. 2nd International Congress of Biological Psychiatry, WFSBP. April 18th, 2007. The World Journal of Biological Psychiatry, Vol. 8, Supplement 1, p.5, 2007.

-La bioética en el contexto de la globalización. Plenary Lecture, XII Congreso Nacional de Investigación en Salud Pública, Instituto Nacional de Salud Pública, Cuernavaca, México, Marzo 7, 2007.

-La investigación en educación en ciencias de la salud. Su contribución a la calidad del conocimiento y su influencia en la formación. Jornada Académica sobre Investigación en Educación en Ciencias de la Salud, Sociedad Chilena de Educación en Ciencias de la Salud, Santiago, Marzo 30, 2007.

Ethics and neuropsychiatry. Plenary Lecture. Second International Congress of Biological Psychiatry, World Federation of Societies of Biological Psychiatry (WFSBP), Santiago de Chile, April 18th, 2007.

Investigación biomédica en niños. Conferencia invitada Terceras Jornadas de Bioética y Derecho, "Los niños y los adolescentes en el ámbito de la bioética". Pontificia Universidad Católica de Chile, Santiago, Mayo 29, 2007.

Licencias Médicas. Aspectos éticos. Conferencia Plenaria Seminario sobre Licencias Médicas, aspectos económicos y médicos. Asociación de ISAPRES de Chile y Universidad de Chile, junio 20, 2007.

Hermenéutica y Bioética. Plenary Lecture VI Congreso Latinoamericano y del Caribe de Bioética FELAIBE, Córdoba, Argentina, Junio 29, 2007.

Bioética y Salud Pública. Ponencia en Mesa Redonda. I Congreso Chileno de Salud Pública, Santiago de Chile, julio 20, 2007.

Pensamiento prospectivo. Conferencia Universidad Arturo Prat, Iquique, Chile, agosto 24-25, 2007.

Fundamentos de una antropología bioética. Centro Universitario Sao Camilo, Sao Paulo, Brasil, Septiembre 1, 2007.

Ética de la intervención psiquiátrica en enfermedades orgánicas. Conferencia invitada. XI Congreso Nacional de Psiquiatría (España), Santiago de Compostela, septiembre 25, 2007.

Schmerz und Bioethik. Vortrag auf der 13. Tagung der Viktor von Weizsäcker Gesellschaft, Heidelberg, Germany, Oktober 6, 2007.

Biotecnología. Representación social y culturas epistémicas en bioética. Conferencia en VI Encuentro Latinoamericano y del Caribe de Biotecnología Agropecuaria. Viña del Mar, Chile, Octubre 26, 2007.

Advertising and Ethics. Workshop on Self- Regulation, International Centre for Alcohol Policies, Santiago de Chile, November 13th, 2007.

Bioética Global y metas de desarrollo del Milenio. Universidad de Puerto Rico, Recinto de Ciencias Médicas, noviembre 9-10, 2007.

Enseñanza de la Bioética / Deberes Éticos del Hospital. II Seminario del Comité de Bioética del Hospital Universitario de Caracas, Venezuela, noviembre 15-16, 2007.

La bioética en medicina y América Latina. Seminario interdisciplinario, Universidad Central de Venezuela, Caracas, noviembre 17, 2007.

La ética de la bioética. Conferencia de clausura del Magíster en Bioética. Universidad Nacional de Córdoba, Argentina, noviembre 24, 2007.

Bioética en la formación de los profesionales de la salud. III Simposio Latinoamericano de Odontología y Bioética. Universidad "Cayetano Heredia", Lima, Perú, diciembre 3, 2007.

Repercusiones de la bioética sobre la medicina genómica. Conferencia en Curso sobre aspectos éticos, legales y sociales de la medicina genómica. Instituto Nacional de Medicina Genómica, México, DF, enero 30, 2008.

Ética de la bioética: reflexiones sobre una comunidad de práctica. Conferencia Solemne, Curso de Extensión en Ética Médica, Conselho Regional de Medicina, Estado do Espírito Santo, Vitoria, Brasil, abril 4, 2008.

Eutanasia, distanasia, ortotanasia. Ponencia en Curso de Ética Médica, Conselho Regional de Medicina, Vitoria, Espírito Santo, Brasil, abril 5, 2008

Ética de la innovación tecnológica en medicina. Conferencia magistral Congreso "Avances en medicina de alta especialidad", Facultad de Medicina, Universidad Autónoma de Chihuahua, Chihuahua, México, abril 11, 2008.

Generalidades en bioética. Conferencia magistral Congreso “Avances en medicina de alta especialidad”, Facultad de Medicina, Universidad Autónoma de Chihuahua, Chihuahua, México, abril 11, 2008.

The activities of the PAHO Bioethics Program and its collaborating centers. Inaugural symposium Miami Ethics Programs Collaborating Center, Miami, May 2, 2008.

Ethics of intervention in social psychiatry in Latin America. Workshop at the Annual Meeting of the American Psychiatric Association, Washington DC, May 8, 2008.

La bioética del envejecimiento. Conferencia magistral en la Facultad de Medicina Humana, Universidad Nacional Autónoma de Chiapas, Tuxtla Gutiérrez, México, mayo 16, 2008.

Bioética y envejecimiento. Ponencia en el 8º Congreso Estatal del Colegio de Médicos Generales del Estado de Chiapas, México, Tuxtla Gutiérrez, mayo 17, 2008.

Dilemas bioéticos en nutrición clínica. Conferencia en XI Congreso de la Federación Latinoamericana de Terapia Nutricional, Nutrición Clínica y Metabolismo, FELANPE, Cancún, México, mayo 21, 2008.

La bioética como filosofía social. Maestría en Bioética de la Universidad Nacional de Córdoba. Conferencia de apertura promoción 2008. Córdoba, Argentina, mayo 30, 2008.

¿Qué es Bioética? Su desarrollo en América Latina y el Caribe. Foro de Bioética para la Ciudadanía, Mendoza, Argentina, junio 26, 2008.

Fundamentos bioéticos de la investigación en salud. I Curso Internacional sobre Ética de la Investigación Clínica, Farmacológica y Social, Instituto Nacional de Higiene y medicina Tropical, Guayaquil, Ecuador, Julio 15, 2008.

Ética de la investigación, toma de decisiones y derechos humanos I Curso Internacional sobre Ética de la Investigación Clínica, Farmacológica y Social, Instituto Nacional de Higiene y medicina Tropical, Guayaquil, Ecuador, Julio 16, 2008.

Bioética y medicina antropológica. Conferencia Plenaria. II Congreso Venezolano de Bioética, Caracas, Julio 30, 2008.

¿Son cuatro los principios de la bioética? Discusión en panel, II Congreso Venezolano de Bioética, Caracas, julio 30, 2008.

La ética de la bioética en Latinoamérica. II Congreso Venezolano de Bioética, Caracas, Julio 31, 2008.

Ética de la innovación tecnológica en medicina. Conferencia Magistral, VI Simposio de Residencia Médica, Faculdade de Ciências Médicas de Minas Gerais, agosto 18, 2008.

Enseñanza de la bioética. Panel en Faculdade de Ciências Médicas de Minas Gerais, agosto 19, 2008.

Ética de la Intervención en el trastorno cognitivo. Primer Simposio Mineiro de Saúde, Diamantina, Minas Gerais, agosto 20, 2008.

Bioética. Conferencia en Primer Simposio Mineiro de Saúde, Diamantina, Minas Gerais, agosto 20, 2008.

Evolución y transformaciones en el ejercicio de la profesión médica. Jornadas de Reflexión "Profesionalismo médico en el actual escenario de salud. Asociación de Médicos de la Clínica Alemana de Santiago, Chile, octubre 3, 2008.

Aspectos de bioética asistencial y de investigación. Integramédica, Santiago de Chile, octubre 4, 2008.

Las transformaciones del ejercicio de la medicina. Jornadas de Bioética, Hospital Italiano de Buenos Aires, octubre 7, 2008.

Perspectivas actuales sobre comités de ética asistencial. Jornadas de Bioética, Hospital Italiano de Buenos Aires, octubre 7, 2008.

Novaes, M.R., Novaes, L.C.G., Guilhem, D., Komatsu, R., Lolas, F. Diagnóstico de insercao da humanizacao, ética e bioética no currículo do curso de medicina da Escola Superior de Ciencias da Saúde do distrito federal. Contribucoes a gestao curricular. 46° Congreso Brasileiro Educacao Médica, 18-21 Oct. 2008, Salvador, Bahía. Ver. Bras. Ed. Médica Suppl. 2, 2008, p.229 (AO-225)

El valor de los valores en la investigación psiquiátrica. Conferencia Invitada, XXVI Congreso Brasileño de Psiquiatría, Brasilia, octubre 17, 2008.

Los discursos de la psiquiatría: heterogeneidad y unidad. Conferencia Inaugural, XXV Congreso de la Asociación Psiquiátrica de América Latina (APAL), Isla Margarita, Venezuela, noviembre 19, 2008.

Bioética y Psiquiatría. Conferencia Invitada, XXV Congreso Asociación Psiquiátrica de América Latina, APAL, Isla Margarita, Venezuela, noviembre 20, 2008.

La bipersonalidad en el encuentro entre sanos y enfermos. Conferencia XXV Congreso de la Asociación Psiquiátrica de América Latina, APAL, Isla Margarita, Venezuela, noviembre 20, 2008.

Aspectos bioéticos de la ingeniería genética. Conferencia Magistral, Primer Simposio Nacional "Ética, Ciencia y Sociedad", Centro de Investigaciones Biológicas del Noroeste, La Paz, Baja California Sur, México, diciembre 4, 2008.

- Dr. Eduardo Rodríguez.

Encuentro internacional en Miami (19-21 de Abril, 2007) para el desarrollo de módulos CITI en que se presentó el proyecto de una plataforma en español.

Forum Internacional "Desafíos bioéticos en el mundo de salud: dignidad, vulnerabilidad e investigación" los días 10 a 12 de Septiembre con la conferencia "Educación en Bioética en América Latina. Desarrollos y Desafíos", así como con la presentación del libro "Perspectivas de la Bioética en Ibero América".El programa fue organizado por la asociación de bioética Cristoforus Deneke – ISDEN en la universidad Garcilaso de la Vega, Lima, Perú

Seminario organizado por el Colegio Médico sobre "Morir con Dignidad" el 5 de Octubre, 2007 con el tema: "Estado de la Eutanasia en el Mundo".

XX Reunión Anual de la Asociación de Investigación en Odontología IADR Chile en la facultad de medicina de la universidad de Chile del 8 al 10 de Noviembre, 2007 con el tema: *"bioética e Investigación"*

III Simposio Latinoamericano de Bioética y Odontoestomatología realizado en Lima el 3 de Diciembre, 2007 en la Universidad peruana Cayetano Heredia con la ponencia: *"La bioética entre conflictos y valores"*

Simposio "Proyecto para el desarrollo de destrezas del pensamiento" en la universidad de Puerto Rico, 15-17 de Abril del 2008, con la conferencia titulada: *"Biotecnología y Ecología"*

Presentación del libro *"Prioridades en Salud y Salud Intercultural"* en el auditorio de la Facultad de Economía y Empresa de la Universidad Diego Portales, 23 de Julio, 2008.

Seminario en la Universidad de Talca sobre detección precoz de psicosis y calidad de vida, con el tema: *"Bioética de la detección precoz de esquizofrenia"* el 21 de Agosto, 2008.

Simposio Universidad de Puerto Rico: "Integración de la Ética a la Educación y a la Investigación Académica: Retos y Necesidades" con el tema: *"Educación en Bioética. Desarrollos y Desafíos"* (15-17 de Octubre, 2008).

29º Congreso Internacional de Odontología organizado por el Círculo Argentino de Odontología, 7 y 8 de noviembre de 2008 con el tema *"Bioética en la Clínica Odontoestomatológica"*.

- Mag. Karin Lagos B.

Ponencia sobre *"Ética del Cuidado"* Jornadas Enfermería, Hospital Clínico Regional de Concepción. 22 Septiembre 2008

- Lic. Andrea Aguila

Ponencia *Recursos de Información en Bioética* Jornadas Enfermería, Hospital Clínico Regional de Concepción. 22 Septiembre 2008

- Mag. Carolina Valdebenito.

Conferencia magistral. *Relación médico Paciente*, en Instituto Nacional del Cáncer. Santiago de Chile. 20 de abril 2007.

Conferencia Salud Mental, *Mujer y Bioética*. Universidad Femenina del sagrado corazón. Lima Perú, 7 de marzo 2007.

Conferencia *Violencia y mujer: aproximación antropológica*. I jornada de salud mental de la mujer y la niña. Lima Perú, 8-10 de marzo 2007

5.2. Undergraduate, Graduate Instruction and Extension:

- Dr. Fernando Lolas:

- Undergraduate instruction as Professor Titular. Clases de Psiquiatría a alumnos de

- Medicina. Facultad de Medicina de la Universidad de Chile.
- Clases en programas avanzados de ética de la investigación biomédica y psicosocial, CIEB sobre ética en salud pública y metodología de la investigación
- Clases en programas de maestría en bioética de la Universidad Nacional de Cuyo (Argentina), Córdoba (Argentina), San Marcos de Lima (Perú)
- Clases en programas avanzados del INMEGEN (Instituto Nacional de Medicina Genómica) de México
- Clases en programas formativos de los Consejos Regionales de Medicina de Minas Gerais y Espirito Santo (Brasil)
- Diseño de programas para enseñanza virtual de la bioética, en conjunto con profesionales de CIEB (Chile) y Universidad de Miami (USA)

• **Dr. Eduardo Rodríguez:**

- Seminar programs of “Ethics of international collaborative research: Practical themes and constructive tools for Latin American research teams.” Lima, Perú, 7-8 Mayo 2007, con los títulos: Programa de formación en ética de la investigación del CIEB, regulaciones sobre ética de la investigación en Chile y ética de la publicación científica.
 - Curso de capacitación en ética de la investigación biomédica para personal de agencias reguladoras de fármacos y salud pública de países latinoamericanos, taller de análisis de casos y de comités de ética de la investigación, 18-20 Junio, 2007.
 - Curso “Muerte y antropología filosófica” del magister de bioética de la universidad de Chile, 21 de Junio, 2007
 - Curso sobre ética y vejez, calidad de vida y ética de la investigación del magister de Bioética de la Universidad Nacional de Cuyo, Mendoza, 25-27 de Junio, 2007.
 - Cursos para el diplomado de investigación clínica de la facultad de química y farmacia de la universidad de Chile, julio-Agosto 2007: “Distribución equitativa en la distribución de cargas y beneficios en la selección de grupos de sujetos en la investigación”, “Evaluación ética de la investigación patrocinada en el exterior”, “Elección del grupo control y uso del placebo en ensayos clínicos”, “Estudios en el genoma humano e ingeniería genética”, “Estudios clínicos en mujeres embarazadas y embriones”, “Estudios clínicos en niños”
 - Curso 2007-2008 del programa de ética de la investigación biomédica y psicosocial. Cursos y tutorías. Postulantes:
 - Dr. Armando Ulloa González, Médico Universidad Nacional Autónoma de Nicaragua: “El consentimiento informado en los hospitales médicos quirúrgicos en Managua, Nicaragua”. Tutor: Dr. Eduardo Rodríguez
 - Dra. Catalina Beltrán Sarmiento, Médico Colombia: “La implicancia ética del destino de los embriones sobrantes generados a partir de fecundación in vitro desde un contexto legal y económico”. Tutor: Dr. Eduardo Rodríguez
 - Elizabeth C. Zwareva, Universidad Católica Bolivia: “Incorporación de la bioética en el curriculum de la universidad católica boliviana”. Tutor: Dr. Fernando Lolas
 - Carmen Rosa García Rupaya, Odóntologa, Universidad Cayetano Heredia, Perú: “Construcción, validación y aplicación de un instrumento para medir actitudes hacia la ética y la bioética en estudiantes de odontología”. Tutor: Dr. Fernando Lolas
 - Gilberto A. Gamboa Bernal, Médico Universidad de la Sabana, Colombia: “La calidad de vida en la práctica clínica”. Tutor: Guillermo Fuentes
 - Cursos para la maestría en bioética de la universidad Nacional de Córdoba (28 y 29 de Septiembre, 2007): “Ética de la investigación con sujetos humanos en países en desarrollo”, “Ética de los Ensayos Clínicos y el uso del Placebo”; “Conflictos de interés en investigación”.
 - Cursos para la maestría de bioética en la Universidad Nacional de Cuyo en Mendoza en el módulo de bioética en la investigación del 17 al 19 de Junio, 2008.

- Diplomado de Bioética de la Investigación Clínica en la facultad de farmacia y química de la universidad de Chile (Julio 2008), con los siguientes temas: Distribución equitativa de cargas y beneficios en la selección de grupos de sujetos de Investigación; Poblaciones vulnerables; Elección ética del control en ensayos clínicos controlados; Uso del Placebo; Ética de la Investigación en Genética
- Curso para profesionales de la salud en San Felipe en el Centro de Salud Aconcagua, con el tema: "Comités de ética asistencial y de investigación", 20 de Agosto, 2008
- Curso para profesionales de la salud en San Felipe en el Centro de Salud Aconcagua, con el tema: "Ética en la relación profesional", 24 de Septiembre, 2008
- Curso para profesionales de la salud en Integra Medica (3 de Octubre, 2008), con los temas: "Ética en la relación profesional" y "Comités de Ética de la Investigación".
- Curso 2008-2009 del programa de ética de la investigación biomédica y psicosocial. Cursos y tutorías. Postulantes:
 - Pablo Andrés Melonari, Médico cirujano, Argentina: "Evaluación de la Bioética en una Residencia de Clínica Pediátrica"
 - Carlos Javier Briones Reyes, Médico veterinario, Chile: "Descripción de las consideraciones éticas de organizaciones que realizan acciones en torno al respeto de las mascotas en Santiago de Chile con respecto al estatuto moral del animal como mascota y de la eutanasia como medida de control de la población canina"
 - Maria Rita Carvalho Garbi Novaes, Farmacéutica, Dr. Ciencias de la Salud, Brasil: "Diagnóstico brasileño de la inserción de las temáticas de ética y bioética en el pregrado de medicina"
 - Juan José Orellana Arauco, Cirujano dentista, Bolivia: "Consentimiento (asentimiento) informado en practicas pediátricas de estudiantes de Universidad"
 - Carlos Walter Sanabria Ortega, Filósofo, Paraguay: "Antecedentes, justificación y normativa para un comité Nacional de Ética de la Investigación en Paraguay"
 - Hugo Rodríguez Almada, Médico legal y forense, Uruguay: "Consentimiento informado para investigación en el contexto legal uruguayo"
 - Vilma Esther Espinoza, Microbiología y Química, Honduras: "Situación de los comités de ética de investigación en Honduras: Normativa y funcionamiento de los comités de ética de la investigación"

Mag. Karin Lagos B.

- Participated in the monitoring of workshops for the Bicentennial Program in "Ethics of technological innovation. Towards a social dialogue of the hidden dimensions of transparent knowledge." Organizado por el CIEB, Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile. August, 2007
- Participación docente del Programa de Formación en Ética de Investigación Biomédica y Psicosocial, CIEB Octubre 2007
- Participa como docente, módulo bioética, Magíster en Envejecimiento y Calidad de Vida, Instituto de Nutrición y Tecnología de los Alimentos (INTA), Universidad de Chile Enero 2008
- Participación docente, en Diplomado en Investigación Clínica, Módulo de Bioética en Investigación Clínica, Química y Farmacia, Universidad de Chile, Julio 2008

- Colaboración docente en talleres para Formación en Bioética a profesionales de Salud Aconcagua, San Felipe del Servicio de Salud Agosto-Septiembre 2008
- Se desempeña como consultor temporal en apoyo al trabajo del Comité de Ética en Investigación, PAHO/ERC, Organización Panamericana de la Salud, Washington, DC Septiembre 2008- Abril 2009

• **Lic. Guillermo Fuentes:**

- Course Instructor "Computational Operations" del Programa de Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial Organizado por el Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB) en colaboración con el Programa de Bioética OPS - OMS. (2007 y 2008)
- Docencia en Curso "Perspectiva Históricas y Filosóficas de la Bioética" del Programa de Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial Organizado por el Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB) en colaboración con el Programa de Bioética OPS - OMS. (2007 y 2008)
- Docencia en Curso "Fundamentos de Bioética" del Programa de Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial Organizado por el Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB) en colaboración con el Programa de Bioética OPS - OMS (2007 y 2008).
- Coordinador asociado del Programa de Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial. (2007 y 2008)
- Docencia en Curso "Elementos de Bioética" de Diplomado en Investigación Clínica de la Facultad de Ciencias Químicas y Farmacéuticas de la Universidad de Chile. (2007 y 2008)
- Coordinador del Módulo de Bioética en Diplomado en Investigación Clínica de la Facultad de Ciencias Químicas y Farmacéuticas de la Universidad de Chile (2008)
- Coordinador en Curso de Formación de Bioética para Profesionales de la Salud del Servicio de Salud Aconcagua, en San Felipe. (2008)
- Docencia en Curso de Formación de Bioética para Profesionales de la Salud del Servicio de Salud Aconcagua: "Conceptos Fundamentales de Bioética". (2008)
- Coordinador de Curso de Bioética a Miembros de Comité de Ética de Integra Médica (2008)

• **Mag. Alvaro Quezada:**

- Professor of the 102 course "**Historic Perspectives and Philosophy in Bioethics**", del Programa de Formación en Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial, CIEB Universidad de Chile. 2007
- Professor del curso 102 "**Perspectivas Históricas y Filosóficas en Bioética**" y del curso 101 "**Fundamentos de Bioética**", del Programa de Formación en Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial, CIEB Universidad de Chile. 2008

• **Lic. Andrea Aguila A.:**

- Professor of course "Information Resources" del Programa Internacional de Formación Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial, certificado por la Universidad de Chile (CIEB) y patrocinado por la unidad de Bioética, 2007-2008

• **Mag. Carolina Valdebenito:**

- Coordinadora asociada del Programa Internacional de Formación Ética de la Investigación Biomédica y Psicosocial, 2007.
- Antropología Médica Escuela de Medicina UNAB 2007.

5.3. *Research:*

- Séptimo programa marco de investigación de la Comunidad Europea en Ciencia y Sociedad Actividad 5.1.2 Broader engagement to anticipate and clarify political, societal and ethical issues, específicamente el subtítulo: SiS 2007 1.2.2.4 *Capacity building on ethics in developing countries*, con el título: “Role of ethical review on quality, social legitimacy and applicability of scientific research at Latin America. Learning from the European experience”.
- NIH International Research Ethics Education and Curriculum Development Award RFA-TW-08-002. Título de la propuesta: Ethics of research in Latin American countries. Advanced Program
- NIH Research On Ethical Issues In Human Subjects Research(R03). PA-06-367. Título de la propuesta: “International Clinical Trials Informed Consent Forms. Readability and Comprehensibility at Latin America”
- Wellcome Trust grant “International Engagement Awards”. Propuestas de Investigación: “Bioethical Reflection on Global Health Research using comics” y “Communicative Interfaces Training in Health Research”.
- Alexander von Humboldt Foundation. Propuesta de investigación: “Ethical oversight of scientific research on human subjects. Its evolution and impact on quality and acceptability of science in Germany and Chile.
- Pan American Health and Education Foundation (PAHEF), convocatoria “envejecimiento saludable” con la propuesta: “Promoting elderly self health care through community workshops”
- FONIS. Propuesta: Axiological Dimension in Psychiatric Diagnosis

5.4. *Publications of professional team in alphabetical order:*

- Published Books:

- Cardozo, C., Mrad de Osorio, A., Martínez, C., Rodríguez, E., Lolas, F. (editores) El animal como sujeto experimental. Aspectos técnicos y éticos. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, 2007.
- Cardozo, C., Rodríguez, E., Lolas, F., Quezada, A. (editores) Ética y odontología. Una introducción. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB), Universidad de Chile, 2007.
- Lolas, F, de Freitas Drumond, G. Fundamentos de una antropología bioética. O apropriado, o bom e o justo. Edicoes Loyola - Centro Universitario Sao Camilo, Sao Paulo, Brasil, 2007.

- Lolas, F., Martin, D., Quezada, A. (editores) Prioridades en salud y salud intercultural. Estudios de bioética social, No 1. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB) Universidad de Chile, 2007.
- Pessini, L., de Barchifontaine, c., Lolas, F. (editores) Perspectivas de la bioética en Iberoamérica. Sao Camilo, Sao Paulo, Bioética OPS, CIEB, U. de Chile, 2007.
- In Book Chapters:
 - Bórquez, B., Ciocca, L., Lolas, F., Romo, F., Torres, MA Ética, bioética, ley: conceptos básicos. En Cardozo, C., Rodríguez, E., Lolas, F., Quezada, A. (editores) Ética y odontología. Una introducción. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, Santiago, 2007 (pp.19-31)
 - Lolas, F. De genómica e gen-ética: Bionómica e Bioética. En Romero-Casabona, C. & Freire de Sá, M. (coordenadotes) Desafíos Jurídicos da Biotecnología. Mandamentos Editora, Belo Horizonte, Brasil, 2007 (pp.65-76)
 - Lolas, F. La investigación con animales. Una bioética para la ciencia de fronteras. En: Cardozo, C., Mrad de Osorio, A., Martínez, C., Rodríguez, E., Lolas, F. (editores) El animal como sujeto experimental. Aspectos técnicos y éticos. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, 2007 (pp.13-19).
 - Lolas, F. A Organizacao Pan-Americana da Saúde (PAHO) e a bioética na América Latina. En: Pessini, L: & de Barchifontaine, P. Bioética na Ibero-América: História e Perspectivas. Sao Camilo y Edicoes Loyola, Sao Paulo, 2007 (pp.55-62).
 - Lolas, F. Apuntes sobre bioética en América Latina. En Organización Panamericana de la Salud (OPS/OMS). La equidad en la mira: la salud pública en Ecuador durante las últimas décadas. OPS/MSP/CONASA, Quito, 2007 (pp. 407-413)
 - Lolas, F. La Organización Panamericana de la Salud y la bioética. En Pessini, L., de Barchifontaine, C., Lolas, F. Perspectivas de la bioética en Iberoamérica, Sao Camilo, OPS y CIEB, U. Chile, Santiago, 2007 (pp.45-50)
 - Lolas, F. Estudios de bioética social. Perioridades en salud y salud intercultural. En Lolas, F., Martin, D., Quezada, A. (editores) Prioridades en salud y salud intercultural. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, Santiago, 2007 (pp.15-27).
 - Lolas, F. Investigación versus intervención en salud pública: ¿Una distinción ética? En Lolas, F., Martin, D., Quezada, A. (editores) Prioridades en salud y salud intercultural. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, Santiago, 2007 (pp.39-47).
 - Lolas, F. Bioética y salud en las Américas y el Caribe: Cooperación y diálogo en el establecimiento de prioridades. En Lolas, F., Martin, D., Quezada, A. (editores) Prioridades en salud y salud intercultural. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, Santiago, 2007 (pp.71-81).
 - Lolas, F. Ethics of preparedness in Latin America. Considerations on global epidemic risks. En Lolas, F., Martin, D., Quezada, A. (editores) Prioridades en salud y salud intercultural. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, Santiago, 2007 (pp.105-112).

- Lolos, F. Consideraciones sobre la bioética en Latinoamérica. En Campbell, U. & Alvarez Díaz, J.A. (coordinadores) *Bioética en la Frontera*. Universidad Autónoma de Ciudad Juárez, México, 2008. (pp.153-169)
- Lolos, F. La bioética como filosofía social en la formulación de políticas públicas. Consideraciones sobre epistemología, sustentabilidad y sostenibilidad. En Fundación Fernando Fueyo Laneri (editores) *Estudios de Derecho Privado*, Editorial Jurídica de Chile, Santiago, 2008 (pp.607-615).
- Rodríguez Yunta, E., Capítulos: "Desarrollo e Innovación Tecnológica. Ética de los Fines y Medios" y "Innovación Tecnológica y Genoética", en *Ética e Innovación Tecnológica*, editor Fernando Lolos, CIEB Universidad de Chile, 2007.
- Rodríguez Yunta, E., Capítulo: "Bioética y Cristianismo", en *Bioética en la Frontera*, coordinadores: Ulises Campbell, Jorge Alberto Alvarez Díaz, Universidad Autónoma de Ciudad Juárez, México (2008)
- Sorel, E., Lolos, F. PAHO bioethics, public health and health policy forum. En Lolos, F., Martín, D., Quezada, A. (editores) *Prioridades en salud y salud intercultural*. Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética, Universidad de Chile, Santiago, 2007 (pp187-189).
- Journal Articles:
- Ivanovic, Fernando; Valdebenito, Carolina; Lolos, Fernando. Psicoeducación en pacientes con trastorno bipolar. Aspectos bioéticos. INTERPSIQUIS. 2007; (2007) http://www.psiquiatria.com/articulos/trastorno_bipolar/29433/#opinar
- Lolos, F. Comités de ética de la investigación: una solución en busca de problemas. *Revista Chilena de Reumatología* 23 (1):2-4, 2007.
- Lolos, F. A propósito de "Calidad en la educación", revista del Consejo Superior de Educación. *Calidad en la Educación* N° 26, julio 2007, pp. 425-432.
- Lolos, F., Outomuro, D. Bioética y salud pública. *Bioética*. Selecciones CENALBE (Bogotá) No 11, abril 2007, pp. 107-120.
- Lolos, F. Pobreza, una palabra polisémica. *Anales del Instituto de Chile* XXVI: 19-28, 2007.
- Lolos, F. Sobre académicos, academia y universidad. Necesidad de una clarificación. *Calidad en la Educación* (Santiago de Chile) N° 28, julio 2008, pp. 29-37.
- Lolos, F. Bioethics and animal research. A personal perspective and a note on the contribution of Fritz Jahr. *Biological Research* (Santiago) 41: 119-123, 2008.
- Lolos, F. La psiquiatría como saber-hacer, saber-estar y hacer-saber (Editorial) *Salud Mental* (México) 31: 341, 2008.
- Lolos, F. La medicina antropológica de Heidelberg: una perspectiva personal y algunas reflexiones. *Persona* (Lima), No. 11, 2008.

- Novaes, R.G., Guilhem, D., Lolas, F. Dez anos de experiencia do Comité de Ética em Pesquisa da Secretaria de Saúde do Distrito Federal, Brasil. *Acta Bioethica* (Santiago) XIV (2): 185-192, 2008.

- Ospina-Muñoz, D., Ivanovic-Zuvic, F., Lolas, F. Acompañando al paciente con trastorno bipolar: aportes a la psicoeducación. *Trastornos del Ánimo* (Santiago de Chile) 3(1): 55-63, 2007.

- Roses, M., Lolas, F. La globalización y los dilemas de la salud universal. *Ethos Gubernamental* (Puerto Rico) IV: 103-110, 2006-2007.

Rodríguez, E., "Ética de la investigación en modelos animales de enfermedades humanas", *Acta Bioethica* XIII (1): 25-40, 2007.

Rodríguez, E., Valdebenito C., Lolas F. "Enseñanza virtual de la bioética. Desafíos" *Acta Bioethica* XIV (1): 47-53, 2008

- Rodríguez, E., Valdebenito, C., Lolas, F. Enseñanza virtual de la bioética. Desafíos. *Acta Bioethica* (Santiago) XIV: 47-53, 2008.

- Valdebenito, Carolina Homo sapiens-sapiens: aproximación antropológica *Acta Bioethica* 2007; 13 (1)

4.5. Distinctions:

- Dr. Fernando Lolas Stepke:

1.- Sgreccia/Velasco Suárez Award, International contributions to Bioethics, Aesculap Academy (Germany) and Internacional Federation of Catholic Universities, 2007

2.- Honorary Member, Capítulo Chihuahua, Academia Nacional Mexicana de Bioética, 2008.

3.- Doctor Honoris Causa, Universidade Federal dos Vales de Jequitinhonha e Mucura, Diamantina, Minas Gerais, Brasil, 2008.

4.- Medalla Mérito Educacional e Saúde, Fundación Lucas Machado, Faculdade de Ciências Médicas de Minas Gerais, Belo Horizonte, Brasil, 2008.

5.- Nombrado Miembro Comité Internacional de Bioética UNESCO. 2008

5.- Condecoración con la Orden Cívico-Militar "General de División Francisco Esteban Gómez", Clase Oro (First Class), otorgada por el gobernador del Estado de Nueva Esparta, República de Venezuela, por méritos relevantes y servicio a la psiquiatría latinoamericana, Isla de Margarita, Venezuela, 2008

V. Associated Entities (5)

1. PAHO/WHO:

:

1.1. Representaciones (PWRs).

En el período informado (2007-2008) y como ha sido señalado en detalle en las actividades respectivas, destaca el trabajo coordinado con las PWRs de:

1.2. Puntos focales para Bioética de PWRs: (6)

Aunque se ha tenido contacto en mayor o menor medida con todos los puntos focales de las PWRs, destaca la interacción y coordinación logradas con los de: Bolivia, Ecuador, Nicaragua, Costa Rica, Guatemala, Panamá, El Salvador, Honduras, Paraguay, Chile, Colombia, Guatemala.

1.4. BIREME:

- 1) Desarrollo de la Biblioteca Virtual en Salud con componente Bioético (BVSBioética).
- 2) Participación en CRICS 8

1.5. KMC:

- 1) Participación del Director del Área en Seminarios y Reuniones de BIO:
- 2) Coordinación para participación conjunta en actividades en países de la Región.

1.6. Sede Central de OPS/OMS (Washington):

- 1) Coordinación e interacción permanente en procesos administrativos y de difusión.
- 2) Coordinación e intercambio de información con Unidades de Investigación y Legal, por temáticas bioéticas.
- 3) Reuniones periódicas de Gerentes

1.7. PAHEF:

Premio Velasco-Suárez de Bioética: Constitución del Jurado y selección de candidatos. 2007

2. WHO:

1.1. FHI/WHO:

Acuerdo con su Área de Capacitación en investigación, para el desarrollo de Cursos breves en países de la Región, orientados a integrantes de Comités de Bioética de Investigación.

1.2. WHO/DGO/ETH:

- 1) El Director de BIO es designado Punto Focal de PAHO/AMRO.
- 2) Información sobre Normativas de Comisiones Nacionales de Bioética de la Región, en página Web de OMS.
- 3) Foros de Puntos Focales de DGO/ETH (video conferencias) para intercambio de información y planificación.

5 Organismos relevantes, internos y externos a la OPS/OMS y Universidad de Chile, que han realizado actividades en conjunto con las Instituciones del Acuerdo, aportando recursos humanos o financieros adicionales

6 En las PWRs donde no hay un profesional designado como punto focal, el Representante ha asumido directamente esa función.

3. Academic Institutions:

- 1) Joint Bioethics Centre de la Universidad de Toronto, Canadá (Centro Colaborador de OPS/OMS); para desarrollo de proyecto conjunto sobre genoma, entre otras actividades de un Convenio de Colaboración permanente.
- 2) Universidad Complutense de Madrid, España; para la realización de Programas de Maestría en Latinoamérica.
- 3) Universidad Mayor de San Marcos, Perú; para la realización de Programa de Maestría
- 4) Universidad Nacional de Cuyo, Argentina; para la realización de Programa de Maestría.
- 5) Universidad de Heidelberg, Programa para América Latina, con sede en Chile; para la realización de conferencias y cursos.
- 6) Universidad Católica de Chile, Chile; para la realización de cursos y seminarios.
- 7) Universidad Virtual, con sede en Chile; para la realización de video conferencias internacionales.
- 8) Universidad Andrés Bello, Chile; para la realización de seminarios, cursos y publicaciones.
- 9) Universidad Nacional de Córdoba, Argentina; para la realización de Programa de Maestría en Bioética.
- 10) Universidad de Miami, Ethics Programs; para la realización de seminarios y otras actividades conjuntas en el Caribe inglés.

4. Governmental Organisms:

- 1) Ministerios de Salud de: Bolivia, Nicaragua, Costa Rica, Guatemala.
- 2) Comisiones Nacionales de Bioética de: México, Colombia, Ecuador.
- 3) Comités Impulsores de Bioética de: Bolivia, Paraguay.
- 4) Comisión Nacional de Ciencia y Tecnología de Chile para el desarrollo de Proyectos
- 5) Instituto Nacional de Medicina Genómica de México

5. Non- Governmental Organisms:

1.1. Asociaciones o Centros de Bioética:

- 1) Sociedad Hondureña de Bioética (Seminario)
- 2) Sociedad Peruana de Bioética (Reunión internacional)
- 3) Sociedad Argentina de Bioética (Congreso, conferencias)
- 4) Sociedad Chilena de Bioética (Jornadas)
- 5) Sociedad Salvadoreña de Bioética (Reuniones de trabajo)
- 6) Sociedad Panameña de Bioética (Congreso, Reuniones de trabajo)
- 7) Conselho Regional de Medicina de Minas Gerais, Brasil (Convenio de Colaboración)

1.2. Professional Associations:

- 1) Colegio Médico del Perú (Reunión internacional, Conferencias)
- 2) Federación Nacional de Profesionales de Chile (FENPRUSS) (Cursos de Capacitación).

1.3. International Federations:

- 1) Federación Latinoamericana y del Caribe de Instituciones de Bioética (FELAIBE) (Congreso)
- 2) Foro Latinoamericano y del Caribe de Comités de Ética de la Investigación en Salud (FLACEIS) (Seminario, reuniones de trabajo, coordinación actividades).

1.4. Instituciones financieras y productoras de servicios:

- 1) Global Development Learning Network (World Bank), para el desarrollo de video conferencias internacionales
- 2) Bayer International Bioethics Advisory Council, para el desarrollo de video conferencias internacionales.

VI.- Collaboration of CIEB and/or Bioethics Program with other institutions:

(2007-2008)

- Centro Universitario Sao Camilo, Sao Paulo, Brasil
- Conselho Regional de Medicina, Espirito Santo, Brasil
- Universidad de los Vales de Jequitinnoha e Mucuri, Minas Gerais, Brasil
- Institut für Geschichte der Medizin, Universität Heidelberg, Alemania
- Pan American Bioethics Initiative, University of Miami, Miami FL, USA
- Universidad Nacional de Cuyo, Mendoza, Argentina
- Universidad Nacional de Córdoba, Córdoba, Argentina
- Joint Centre for Bioethics, University of Toronto, Canada
- Universidad Peruana "Cayetano Heredia", Lima, Perú
- Universidad Nacional Mayor de San Marcos, Lima, Perú
- Institut für Medizin und Wissenschaftsgeschichte, Universität Lübeck, Alemania
- Heidelberg Center Latein Amerika, Santiago, Chile
- Instituto Nacional de Medicina Genómica, México, México
- Comité Internacional de Bioética, UNESCO, París, Francia
- James Drane Institute for Bioethics, Edinboro University of Pennsylvania
- Universidad de la República, Montevideo, Uruguay
- Universidad de Brasilia, Brasilia, Brasil
- Universidad de Buenos Aires, Buenos Aires, Argentina
- Centro Nacional de Bioética, Caracas, Venezuela

Annex 1:
Glossary of abbreviations used in the text

- *BIO*: Unidad de Bioética de la OPS/OMS. Creado en 1994 como Programa Regional de Bioética para América Latina y el Caribe, en 1999 pasa a denominarse Programa Regional de Bioética y desde 2003 recibe su nombre actual. Es el organismo ejecutor, por parte de la OPS/OMS, del Acuerdo de Colaboración.

- *CIEB*: Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética de la Universidad de Chile. Dependiente de la Vicerrectoría de Investigación Y Desarrollo. Es el organismo ejecutor, por parte de la Universidad de Chile, del Acuerdo de Colaboración.

- *IKM* (Information and Knowledge Management): Área de Información y Gestión del Conocimiento de la OPS/OMS, con Sede en Washington, de la que depende administrativamente la Unidad de Bioética de OPS/OMS.

- *OPS/OMS*: Organización Panamericana de la Salud / Organización Mundial de la Salud (en inglés: *PAHO/WHO*)

- *PWR* (*PAHO/WHO Representative*): Representación de la OPS/OMS en un país.

- *WHO/FHI*: Instituto de Salud Sexual y Reproductiva dependiente de la OMS.

- *BIREME*: Sistema Latinoamericano y del Caribe de Información en Ciencias de la Salud, dependiente de OPS/OMS.

- *PAHEF* (*Pan American Health and Education Foundation*): Fundación asociada a OPS/OMS, que entrega -entre otras acciones- el Premio Velasco-Suárez de Bioética.

- *WHO/DGO/ETH* (*Ethics and Health Unit*) Unidad de Bioética de la OMS.

- *CENDEISS/CCSS*: Centro de Desarrollo Estratégico e Información en Salud y Seguridad Social / Caja Costarricense de Seguridad Social, de Costa Rica, de la que dependen los establecimientos hospitalarios en su gran mayoría

- *CONIS*: Consejo Nacional de Investigación en Salud (en varios países de la Región)

- *NIH* (*National Institutes of Health*): Institutos Nacionales de Salud de Estados Unidos de Norteamérica.

Annex 2:

Administrative and Collaborative Team

1. Administrative Personnel::

- Carolina Echevarría. Magíster en Gestión. Jefa Administrativa de PWR-Chile. Encargada del Sistema de Gestión de Recursos de BIO (OMIS).
- Lorena Mora. Contadora. Asistente administrativa de BIO.
- Traudy Thieck. Secretaria Ejecutiva. Secretaria de Director de BIO y colaboradora técnico- administrativa en eventos.
- Beatriz Ticuna. Secretaria Ejecutiva. Secretaria de Consultores de BIO y colaboradora técnico-administrativa en eventos.
- Miguel Barra. Asistente de la Dirección BIO